

Objekttyp: **Issue**

Zeitschrift: **Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio**

Band (Jahr): **76 (1958)**

Heft 195

PDF erstellt am: **20.09.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek*
ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, www.library.ethz.ch

<http://www.e-periodica.ch>

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce • Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint täglich, ausgenommen an Sonn- und Feiertagen — Parait tous les jours, le dimanche et les jours de fête exceptés

Nr. 195

Bern, Freitag 22. August 1958

76. Jahrgang — 76^e année

Berne, vendredi 22 août 1958

N° 195

Redaktion und Administration: Effingerstrasse 3 in Bern. — Telefon Nummer (031) 216 80
 Im Inland kann nur durch die Post abonniert werden. Abonnementpreise: Schweiz: jährlich Fr. 27.50, halbjährlich Fr. 16.50, vierteljährlich Fr. 8.—, zwei Monate Fr. 5.50, ein Monat Fr. 3.50; Ausland: jährlich Fr. 40.— — Preis der Einzelnummer 26 Rp. (plus Porto). — Annoncen-Regel: Publicitas AG. — Insertionstarif: 22 Rp. die einspaltige Millimeterzelle oder deren Raum; Ausland 30 Rp. — Jahresabonnementspreis für die Monatschrift „Die Volkswirtschaft“: Fr. 10.50.

Rédaction et administration: Effingerstrasse 3 à Berne. — Téléphone numéro (031) 216 80
 En Suisse, les abonnements ne peuvent être pris qu'à la poste. Prix d'abonnement: Suisse: un an 27 fr. 50; un semestre 16 fr. 50; un trimestre 8.— fr.; deux mois 5.50 fr.; un mois 3.50 fr.; étranger: fr. 40.— par an — Prix du numéro 26 ct. (port en sus). — Régie des annonces: Publicitas SA. — Tarif d'insertion: 22 ct. la ligne de colonne d'un mm ou son espace; étranger: 30 ct. — Prix d'abonnement annuel à la revue mensuelle „La Vie économique“: 10 fr. 50.

Inhalt — Sommaire — Sommario

Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Abhanden gekommene Werttitel. — Titres disparus. — Titoli smarriti.
 Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio.
 Fabrik- und Handelsmarken. Marques de fabrique et de commerce. Marche di fabbrica e di commercio 171385-171410.
 Gesuch betreffend den Gesamtarbeitsvertrag für das bündnerische Glaser-, Schreiner- und Zimmergewerbe.
 Baugenossenschaft Halen in Bern.
 Société Immobilière de Villamont S. A. en liquidation, à Neuchâtel.

Mitteilungen — Communications — Comunicazioni

France: Avis aux importateurs de biens essentiels (programme A).
 Ecuador: Aussenhandelsbestimmungen. — Equateur: Dispositions sur le commerce extérieur.
 Principaux résultats du recensement des entreprises de 1955 (extrait de «La Vie économique N° 7»).

Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Abhanden gekommene Werttitel - Titres disparus - Titoli smarriti

Aufrufe — Sommations

Es wird vermisst: Inhaberschuldbrief von Fr. 13918, haftend im 2. Rang auf GB Wettingen Nrn. 652, 794, 1338, 1552, 1659.

An den allfälligen Inhaber dieses Titels ergeht hiermit die Aufforderung, ihn binnen Jahresfrist, d. h. bis 16. August 1959, dem Bezirksgericht Baden vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung ausgesprochen wird.

B a d e n, 12. August 1958. (434⁹) Bezirksgericht.

Der allfällige Inhaber des Schuldbriefes vom 12. April 1916, von Franken 2500, lastend auf Grundbuch Subingen Nr. 453; Gläubiger: Erben des Dr. Ferdinand Schubiger-Hänggi, Arzt, Solothurn; Schuldner: Rudolf Habegger, Landwirt, in Subingen, wird hiermit aufgefordert, den Titel binnen Jahresfrist, von der ersten Publikation an gerechnet, dem Unterzeichneten vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung erfolgt. (57¹)

S o l o t h u r n, den 23. Dezember 1957.

Der Amtsgerichtspräsident von Bucheggberg-Kriegstetten:
 Dr. Rud. Gassmann.

La pretura di Mendrisio ad istanza dello studio legale avv. Maspoli-Nosedà, in Chiasso, in data 20 agosto 1958, per incarico del signor Bianchi Elvezio fu Angelo, in Genestrerio, diffida lo sconosciuto detentore del titolo ipotecario di 60 000 fr. (sessantamila) eretto il 8 febbraio 1949 con rogito N° 278 del notaio avv. Mario Soldini, in Mendrisio, a produrlo a questa pretura entro il termine di 6 mesi dalla prima pubblicazione della presente diffida, sotto comminatoria di ammortamento. (443²)

M e n d r i s i o, 21 agosto 1958.

Per la pretura del distretto di Mendrisio,
 il segretario-assessore: Avv. Bernasconi Edy.

Kraftloserklärungen — Annulations

Nachfolgender Schuldbrief ist kraftlos erklärt: Titel: Schuldbrief vom 22. Mai 1929, von Fr. 16 000, haftend auf Grundbuch Olten Nr. 1932 im 1. Rang. Schuldner: Schöni Jakob, 1929, Alfreds, von Sumiswald (BE), Stadtarbeiter, in Olten, vord. Steinacker 27. Gläubigerin: Ersparnkasse Olten. (441)

O l t e n, den 20. August 1958.

Der Gerichtspräsident von Olten-Gösgen:
 Dr. A. Rötheli.

Der am 8. August 1957 zur öffentlichen Ausschreibung gebrachte Schuldbrief von Fr. 31 000, vom 16. März 1931, z. L. des Martin Rüdlin-Meili, Landwirt in Pfyn, z. G. Jakob Meili, a. Nat.-Rat, Pfyn, eingetragen im Pfandprotokoll Bd. 3, pag. 396, Nr. 17 des Grundbuchamtes Müllheim, ist innert Jahresfrist nicht vorgelegt worden und wird daher für kraftlos erklärt.

S t e c k b o r n, den 20. August 1958. (442)

Gerichtspräsidentium Steckborn.

La pretura di Bellinzona con suo decreto odierno ha dichiarato annullato il titolo ipotecario al portatore, di 20 000 fr., del 7 febbraio 1942, rogito N° 27 del Notaio avv. Franco Gallino, gravante i beni intestati a Crotta Franco a Camorino, part. N° 42 in zona di R.T., part. N° 222 e 22 in zona di R.F.D.

B e l l i n z o n a, 21 agosto 1958. (444)

Per la pretura: L. Bomio, segretario-agg.to.

Handelsregister - Registre du commerce - Registro di commercio

Betrifft Eintragungen in folgenden Kantonen:
 Conc. inscriptions opérées dans les cantons suivants:
 Conc. iscrizioni operate nei cantoni seguenti:

Zürich, Bern, Zug, Fribourg, Solothurn, St. Gallen, Thurgau, Ticino, Vaud, Neuchâtel, Genève.

Zürich — Zurich — Zurigo

19. August 1958. Spenglererei usw.

Heer & Schaufelberger, in Rüti, Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 95 vom 24. April 1928, Seite 809), Bau- und Autospenglererei usw. Der Gesellschafter Jakob Heer ist infolge Todes ausgeschieden. Die Gesellschaft hat sich am 1. April 1958 in eine Kommanditgesellschaft umgewandelt. Unbeschränkt haftender Gesellschafter ist Jakob Christoph Heer, von Winterthur, in Rüti (Zürich), welcher neu in die Gesellschaft eingetreten ist, und Kommanditär mit einer durch Verrechnung liberierten Kommanditsumme von Fr. 50 000 ist der bisherige Kollektivgesellschaftler Karl Schaufelberger. Der Kommanditär führt Kollektivunterschrift mit dem einzelunterschriftberechtigten unbeschränkt haftenden Gesellschafter Jakob Christoph Heer. Die Firma wird abgeändert auf Heer & Co.

19. August 1958.

Definitiv Kontroll-Buchhaltung A.-G. (La Définitive Comptabilité de contrôle S. A.) (Definitiva Contabilità controllo S. A.) (Definitive Control Accounting Ltd.), in Zürich 2 (SHAB. Nr. 137 vom 16. Juni 1958, Seite 1634). Die beiden Prokuristen Tilbert F. E. Haberfeld und Werner Maurer führen nicht mehr Kollektivprokura zu zweien, sondern Einzelprokura.

19. August 1958.

Zürcher Kantonbank (Banque Cantonale de Zurich) (Banca Cantonale di Zurigo), in Zürich 1 (SHAB. Nr. 173 vom 28. Juli 1958, Seite 2054). Die Prokura von Walter Buri ist erloschen.

19. August 1958. Präzisionsmesswerkzeuge.

Bernhard Mombelli, in Zürich. Inhaber dieser Firma ist Bernhard Mombelli, von Zürich, in Zürich 10. Handel mit Präzisionsmesswerkzeugen. Waidstrasse 5.

19. August 1958. Blumen.

André Montandon, in Zürich. Inhaber dieser Firma ist André Montandon, von La Chaux-de-Fonds, in Ventimiglia (Italien). Einzelunterschrift ist erteilt an Hans Lechner, von und in Zürich. Import und Export von sowie Handel mit Blumen engros. Limmatquai 92 (Bureau Hans Lechner).

19. August 1958. Herrenbekleidung.

Fein-Kaller & Co., Inhaber Roger Fein, in Zürich (SHAB. Nr. 12 vom 16. Januar 1957, Seite 151), Herrenbekleidungsgeschäft. Neues Geschäftsdomizil: Bahnhofstrasse 106.

19. August 1958. Textilwaren usw.

Karl Franz Bächli, in Opfikon (SHAB. Nr. 291 vom 11. Dezember 1956, Seite 3137), Handel mit Textilwaren und Waren aller Art. Diese Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

19. August 1958. Waren aller Art.

Veromat AG, in Zürich 3 (SHAB. Nr. 179 vom 4. August 1958, Seite 2110), Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Verkaufsautomaten. Die Generalversammlung vom 7. August 1958 hat auf Grund des Fusionsvertrages vom 5. August 1958 die Fusion der Gesellschaft mit der «Warenautomaten AG» Zürich, beschlossen. Danach gehen Aktiven und Passiven gemäss Uebernahmebilanz per 1. Januar 1958 im Sinne von Art. 748 OR an die «Warenautomaten AG» über. Die «Veromat AG» ist aufgelöst. Die Vorschriften von Art. 748 OR sind beobachtet worden. Die Löschung der Firma kann indes noch nicht erfolgen, weil die Eidgenössische Steuerverwaltung und die Wehrstauverwaltung des Kantons Zürich ihr noch nicht zugestimmt haben.

19. August 1958.

Mätzler Automatie AG., in Zürich 3 (SHAB. Nr. 179 vom 4. August 1958, Seite 2110). Die Generalversammlung vom 7. August 1958 hat den mit der «Veromat AG», in Zürich, am 5. August 1958 abgeschlossenen Fusionsvertrag genehmigt und die Statuten geändert. Die Gesellschaft übernimmt auf dem Wege der Fusion Aktiven und Passiven der «Veromat AG» auf Grund der Uebernahmebilanz per 1. Januar 1958, nach der die Aktiven Fr. 205 719.60 und die Passiven Fr. 105 719.60 betragen. Der Uebernahmepreis beträgt Fr. 100 000 und wird dadurch getilgt, dass dem einzigen Aktionär der «Veromat AG» 1000 neue voll liberierte Aktien der Gesellschaft im Nennwert von je Fr. 1000 zuerkannt werden. Durch Ausgabe dieser neuen Aktien ist das Grundkapital von 200 000 Franken auf Fr. 300 000 erhöht worden. Es zerfällt in 300 Aktien zu Fr. 1000, alle nun auf den Namen lautend, und ist voll liberiert. Die Firma lautet neu Warenautomaten AG. Zweck der Gesellschaft ist der Vertrieb von Waren- und Getränkeautomaten der Firma Georg Wiggand & Söhne, in Berlin. Neu wurde als Präsident des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift gewählt Max Vollmer, von und in Basel.

19. August 1958.

(National) Registrirkassen A.-G. (S. A. des Caisse Enregistreuses «National») (S. A. Registratori di Cassa «National») (The «National» Cash Register Company Ltd.), in Zürich 6 (SHAB. Nr. 89 vom 18. April 1958, Seite 1071). Die Generalversammlung vom 8. Juli 1958 hat die Statuten geändert. Durch Ausgabe von 2000 neuen Inhaberaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 5 000 000 auf Fr. 7 000 000, zerfallend in 7000 Inhaberaktien zu Fr. 1000,

erhöht worden. Der Erhöhungsbetrag ist durch entsprechende Verwendung von zur Verfügung der Generalversammlung stehendem Reingewinn liberiert worden. Das Grundkapital ist voll liberriert. Albert Schweizer ist nun Mitglied des Verwaltungsrates. Er bleibt Vizedirektor und führt weiter Kollektivunterschrift zu zweien.

19. August 1958. Wärme- und lufttechnische Anlagen usw.

Gebrüder Lincke A.-G. (Lincke frères S. A.), Zweigniederlassung in Wallisellen (SHAB. Nr. 304 vom 29. Dezember 1954, Seite 3340), Fabrikation und Vertrieb von wärme- und lufttechnischen Anlagen usw., mit Hauptsitz in Zürich. Der Eintrag über diese Zweigniederlassung wird gelöscht. Deren Geschäft wird von der neuen Kommanditgesellschaft «Siegrist & Co., vorm. Zweigniederlassung Wallisellen der Gebrüder Lincke A.-G.», in Wallisellen, fortgesetzt; diese übernimmt aber nicht Aktiven und Passiven.

19. August 1958. Heiz-, lufttechnische und sanitäre Anlagen.

Siegrist & Co., vorm. Zweigniederlassung Wallisellen der Gebrüder Lincke A.-G., in Wallisellen. Unter dieser Firma ist Albert Siegrist, von Meisterschwanden (Aargau), in Zürich 7, als unbeschränkt haftender Gesellschafter, und, mit im Sinne von Art. 177 ZGB erteilter Zustimmung, Verena Siegrist-Messikommer, von Meisterschwanden (Aargau), in Zürich, als Kommanditärin mit einer aus Sondergut geleisteten Kommanditsumme von Fr. 1000, eine Kommanditgesellschaft eingegangen, welche am 1. Mai 1958 ihren Anfang genommen hat. Diese Gesellschaft setzt das Geschäft der erloschenen Zweigniederlassung Wallisellen der «Gebrüder Lincke A.-G.» fort, jedoch ohne Aktiven und Passiven jenes Geschäfts zu übernehmen. Installation von heiz- und lufttechnischen sowie von sanitären Anlagen. Rotackerstrasse 36.

18. August 1958.

Witwen-, Waisen- und Pensionskasse der Professoren der Universität Zürich, in Zürich 6, Genossenschaft (SHAB. Nr. 175 vom 29. Juli 1952, Seite 1918). Prof. Dr. Gotthard Jedlicka und Prof. Viktor Maag sind aus der Verwaltung ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Prof. Dr. Werner Niederer, von und in Zürich, Mitglied der Verwaltung, ist nun Vizepräsident. Neu wurde in die Verwaltung gewählt Prof. Dr. Fritz Wehrli, von und in Zürich, als Aktuar. Prof. Dr. Karl Käfer, Präsident, Prof. Dr. Werner Niederer, Vizepräsident, und Prof. Dr. Fritz Wehrli, Aktuar der Verwaltung, führen Kollektivunterschrift zu zweien.

19. August 1958. Bauprodukte, Strassenbauten usw.

Bühl-Mischgut G. m. b. H., in Zürich. Unter dieser Firma bestellt auf Grund der Statuten vom 8. August 1958 eine Gesellschaft mit beschränkter Haftung. Ihr Zweck sind Fabrikation und Vertrieb von Bauprodukten und Strassenbelagsmaterialien aller Art sowie Ausführung von Strassenbauten. Sie kann sich an branchenähnlichen Firmen beteiligen. Das Stammkapital beträgt 20 000 Franken. Gesellschafter mit je einer Stammeinlage von Fr. 10 000 sind Dr. ing. Hans Müller, von Zürich, in Erlenbach (Zürich), und Heinz Isler, von Zürich und Wädenswil, in Burgdorf. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Geschäftsführer mit Einzelunterschrift ist der Gesellschafter Dr. ing. Hans Müller. Einzelprokura ist erteilt an Ernst Zürcher, von Gais (Appenzel A.-Rh.), in Zollikon, und Editta Hegglin, von Menzingen (Zug), in Zürich. Geschäftsdomizil: Bühlstrasse 45, in Zürich 2.

20. August 1958. Leder, Treibriemen usw.

Adolf Schlatter Aktiengesellschaft, in Zürich 6 (SHAB. Nr. 136 vom 14. Juni 1955, Seite 1550), Lederfabriken-Niederlage, Spezial-Treibriemen usw. Adolf Schlatter sen. ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Adolf Otto Schlatter ist nun einziges Mitglied des Verwaltungsrates und führt weiterhin Einzelunterschrift.

20. August 1958. Strassenbeläge usw.

Keller-Frei & Co. A.-G., in Zürich 6 (SHAB. Nr. 111 vom 14. Mai 1958, Seite 1335), Ausführung von neuzeitlichen Strassenbelägen usw. Kollektivprokura zu zweien ist erteilt an Otto Sommer, von Sumiswald, in Rüschlikon, und an Lucinio Zela, von und in Zürich.

20. August 1958.

Sihltalbahngesellschaft, in Zürich 1, Aktiengesellschaft (SHAB. Nr. 264 vom 10. November 1955, Seite 2858). Theodor Studer ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Neu ist in den Verwaltungsrat ohne Zeichnungsbefugnis gewählt worden Samuel Hofmann, von und in Horgen.

20. August 1958.

Genossenschaft Schweizer Frauenblatt, in Zürich 3 (SHAB. Nr. 167 vom 21. Juli 1958, Seite 1974), Herausgabe des «Schweizer Frauenblatt» usw. Die Unterschrift der aus dem Vorstand ausgeschiedenen Fanny Dütsch-Ulrich ist erloschen.

20. August 1958.

Schweizerischer Verband des Personals öffentlicher Dienste (V.P.O.D.), in Zürich 7, Verein (SHAB. Nr. 280 vom 28. November 1956, Seite 3007). Die Unterschriften von Ferdinand Böhny und Werner Benz sind erloschen. Neu führen Kollektivunterschrift Hermann Müller, von und in Zürich, Präsident der Geschäftsleitung, und Theo Keller, von Regensdorf, in Zürich, Vizepräsident der Geschäftsleitung; jeder von ihnen zeichnet indes ausschliesslich mit Max Arnold, geschäftsleitender Sekretär, oder mit Walter Vollenweider, Stellvertreter des geschäftsleitenden Sekretärs.

20. August 1958. Chemisch-technische und kosmetische Produkte.

W. Siegfried & Co., in Zürich 6. Unter dieser Firma sind Walter Siegfried, von Zürich, in Zürich 3, und Karl Bächli, von Würenlingen (Aargau), in Opfikon, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Juli 1958 ihren Anfang nahm. Der Gesellschafter Walter Siegfried ist nicht zur Vertretung der Gesellschaft befugt. Fabrikation und Vertrieb von chemisch-technischen und kosmetischen Produkten. Kurvenstrasse 11.

20. August 1958. Bäckerei, Konditorei.

Frau B. Eigenmann u. Sohn, in Horgen, Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 25 vom 31. Januar 1951, Seite 268), Betrieb einer Bäckerei und Konditorei. Diese Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

20. August 1958.

Robert Weber, Wein- & Tafellessig, in Zürich (SHAB. Nr. 238 vom 11. Oktober 1949, Seite 2634). Die Firma ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

20. August 1958.

Artisten- und Musikagentur Célestine Hofer, in Zürich (SHAB. Nr. 164 vom 17. Juli 1957, Seite 1935). Die Firma wird, da der Geschäftsbetrieb nicht aufgenommen worden ist, im Handelsregister gelöscht.

20. August 1958.

Condor-Film A.G., in Zürich 6 (SHAB. Nr. 22 vom 28. Januar 1958, Seite 265), Herstellung von Filmen jeder Art usw. Dr. Heinrich Fueter, bisher ein-

ziges Mitglied des Verwaltungsrates, ist nun Delegierter; er führt weiter Einzelunterschrift. Neu sind in den Verwaltungsrat mit Kollektivunterschrift zu zweien gewählt worden Paul Schoch, von Henau (St. Gallen), in Zürich, als Präsident, und Dr. Kurt Thalberg, von Büttenhardt (Schaffhausen), in Zürich, als weiteres Mitglied. Ferner wurde neu in den Verwaltungsrat ohne Zeichnungsbefugnis gewählt Karl Fueter, von Basel und Bern, in Baden (Aargau).

20. August 1958.

Landwirtschaftliche Maschinengenossenschaft Wülflingen und Umgebung, in Winterthur. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 22. Juli 1958 eine Genossenschaft. Sie bezweckt die Verbilligung der Maschinenverwendung durch gemeinsame Anschaffung, Unterhaltung und Benützung einer selbstfahrenden Motorspritze und eventuell anderer landwirtschaftlicher Maschinen. Es bestehen Anteilscheine zu Fr. 100. Die persönliche Haftpflicht für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft ist ausgeschlossen. Bekanntmachungen erfolgen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Die Verwaltung besteht aus 5 bis 7 Mitgliedern. Der Präsident oder der Kassier führt mit dem Aktuar Kollektivunterschrift. Hans Thöni, von Rifferswil (Zürich), ist Präsident; Walter Winkler, von Winterthur, Kasser; Ernst Hauser, von Winterthur, Aktuar; alle in Winterthur. Geschäftsdomizil: Wieshofstrasse 102 in Winterthur 4 (bei Hans Thöni).

20. August 1958. Handstrickapparate.

Muggler, Fuglistaler & Co., in Zürich 8, Kommanditgesellschaft (SHAB. Nr. 243 vom 18. Oktober 1954, Seite 2658), Vertretungen in Handstrickapparaten. Die Kommanditärin Louisa Fuglistaler geb. Staub ist ausgeschieden; ihre Prokura ist erloschen. Neu ist als Kommanditär mit einer Kommanditsumme von Fr. 1000 eingetreten Dr. Karl Moosberger, von Zürich, in Opfikon; ihm ist Einzelunterschrift erteilt. Neues Geschäftsdomizil: Ausstellungsstrasse 104, in Zürich 5.

20. August 1958. Beteiligungen usw.

Interfina A.G., bisher in Schaffhausen (SHAB. Nr. 296 vom 17. Dezember 1956, Seite 3204). Die Generalversammlung vom 6. Juni 1958 hat die Statuten, welche ursprünglich vom 24. Februar 1931 datieren und am 21. Juni 1939 letztmals revidiert worden sind, geändert. Sitz der Gesellschaft ist Zürich. Zweck der Gesellschaft sind Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen, Finanzierung von Unternehmungen und alle damit zusammenhängenden Geschäfte. Das Grundkapital beträgt Fr. 7 500 000, zerfallend in 750 voll einbezahlte Inhaberaktien zu Fr. 10 000. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus 5 bis 7 Mitgliedern. Dem Verwaltungsrat gehören an Richard C. Gütermann, von Rafz, in Zollikon, als Präsident; James Henderson, britischer Staatsangehöriger, in Mailand, als Vizepräsident; Dr. Helene Leder, von Brugg, in Kilchberg (Zürich), und Max Kaiser, von und in Horgen, diese vier mit Kollektivunterschrift zu zweien, sowie, ohne Zeichnungsbefugnis, Curt Oscar Müller-Steffens, argentinischer Staatsangehöriger, in St-Cloud bei Paris. Geschäftsdomizil: Bahnhofstrasse 31, in Zürich 1 (bei der Fides Treuhand-Vereinigung).

Bern — Berne — Berna

Bureau Bern

19. August 1958. Installationen für Oelfeuerungen.

E. Eichenberger, in Bern, Installationen für Oelfeuerungen (SHAB. Nr. 161 vom 15. Juli 1953, Seite 1727). Der Gerichtspräsident II von Bern hat durch Erkenntnis vom 5. August 1958 über den Firmainhaber den Konkurs eröffnet.

19. August 1958. Immobilien.

Aarhaus A. G., in Zollikofen, Ankauf, Verwaltung und Verkauf von Bauland und Liegenschaften usw. (SHAB. Nr. 296 vom 18. Dezember 1957, Seite 330). Durch Entscheid vom 5. August 1958 hat der Gerichtspräsident II von Bern als Konkursrichter über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet. Demnach ist die Gesellschaft aufgelöst.

19. August 1958. Chemische Waschanstalt.

Emil Häberli Aktiengesellschaft, in Bern, chemische Waschanstalt (SHAB. Nr. 159 vom 11. Juli 1957, Seite 1870). Emil Häberli, jun., ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Der bisherige Präsident Fritz Häberli ist nun einziger Verwaltungsrat und führt jetzt Einzelunterschrift.

Bureau Schwarzenburg

9. August 1958.

Käserigenossenschaft Lanzenhäusern, in Lanzenhäusern, Gemeinde Wahlen (SHAB. Nr. 129 vom 5. Juni 1952, Seite 1427). Fritz König, Präsident, ist aus der Verwaltung ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Zum neuen Präsidenten wurde Arthur Walther, von Wohlen (Bern), in Niedereichi, Gemeinde Wahlen, gewählt; er führt Kollektivunterschrift zu zweien zusammen mit dem Vizepräsidenten oder dem Sekretär.

Bureau Thun

19. August 1958. Restaurants.

Gertrud Macquat in Nachlassliquidation, in Thun, Betrieb der Restaurants «Rex» und «Windsor» (SHAB. Nr. 279 vom 28. November 1957, Seite 3114). Nach beendigter Liquidation wird die Firma gestrichen.

Zug — Zoug — Zugo

19. August 1958.

Quadri & Brun, Gipsergeschäft, in Zug. Marco Quadri, von Agno (Tessin), in Zug, und Josef Brun, von Entlebuch, in Luzern, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Februar 1957 begonnen hat. Gipsergeschäft. Lauriedhofweg 6a.

19. August 1958.

Immobilien-Bau A. G., in Zug (SHAB. Nr. 245 vom 21. Oktober 1953, Seite 2520). Diese Gesellschaft, welche sich infolge Fusion mit der OZO-TOTAL in Genf aufgelöst hat, wird, nachdem die Gläubiger befriedigt worden sind, gelöscht.

19. August 1958.

Grastrocknungsgenossenschaft Unterägeri, in Unterägeri (SHAB. Nr. 238 vom 11. Oktober 1949, Seite 2635). Gemäss Protokoll über die Generalversammlung vom 14. April 1958 hat die Genossenschaft die Liquidation beschlossen. Die Firma lautet nun: **Grastrocknungsgenossenschaft Unterägeri in Liq.** Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Liquidatoren sind: Albert Blattmann, von Oberägeri; Gustav Iten, von Unterägeri; Rudolf Reber, von Schangnau; alle in Unterägeri. Sie zeichnen je zu zweien kollektiv. Die Unterschriften von August und Titus Iten sind erloschen.

19. August 1958.
Salvatorianer-Kolleg Gottschalkenberg, in Menzingen, Verein (SHAB. Nr. 85 vom 11. April 1949, Seite 961). Gemäss Protokoll über die ausserordentliche Generalversammlung vom 12. September 1927 wurde der Sitz nach Zug verlegt. Der Zweck des Vereins wird wie folgt neu umschrieben: Der Verein bezweckt in erster Linie die Heranbildung junger Priesterkandidaten und die Unterstützung der katholischen Missionen. Der Name lautet nun: **Salvatorianer-kolleg Villa Lauried Zug**. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Der Verein übernimmt Aktiven und Passiven der nachstehend gelöschten Firma «Missionswerke vom Göttlichen Heiland, Salvatorverlag Zug». Josef Niederer ist ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Zum neuen Vorstandsmitglied und als Präsident wurde Felix Emmenegger, von Granges-Paccot (Freiburg), in Zug, gewählt. Josef Lustenberger ist nun Vizepräsident. Die Mitglieder des Vorstandes zeichnen je zu zweien kollektiv.

19. August 1958.
Missionswerke des Göttlichen Heilands, Salvatorverlag Zug, in Zug, Verein (SHAB. Nr. 149 vom 1. Juli 1953, Seite 1596), mit Hauptsitz in Freiburg. Gemäss Protokoll über die Ausschuss-Sitzung vom 6. Februar hat sich der Verein aufgelöst. Aktiven und Passiven werden vom Verein «Salvatorianerkolleg Villa Lauried Zug», in Zug, übernommen. Der Verein wird nach durchgeführter Liquidation gelöscht.

20. August 1958.
Arbitrium Handels-Aktiengesellschaft, in Zug (SHAB. Nr. 50 vom 1. März 1957, Seite 578). Die Prokura von Henri Barth ist erloschen.

Freiburg — Fribourg — Friborgo

Bureau Murten (Bezirk See)

19. August 1958. Phototechnische Bestandteile und Apparate.
W. Leemann, SINAR, in Murten. Inhaber der Firma ist Walter Leemann, von Wetzikon, in Murten. Fabrikation phototechnischer Bestandteile und Apparate. Schützenmatte.

Solothurn — Soleure — Soletta

Bureau Balsthal

19. August 1958. Garage.
W. Gerber, in Egerkingen, Betrieb der Garage Hammer (SHAB. Nr. 184 vom 11. August 1953, Seite 1954). Die Firma wird infolge Wegzuges des Inhabers gelöscht.

Bureau Grenchen-Bettlach

16. August 1958. Stilmöbel, Innendekorationen usw.
Marie Wyss-Schindler, in Grenchen. Inhaberin der Firma ist, mit Zustimmung ihres Ehemannes, Marie Wyss-Schindler, von Fülenbach, in Grenchen. Handel mit Stilmöbeln; Innendekorationen, Fabrikation von und Handel mit kunstgewerblichen Artikeln. Bettlachstrasse 36.

St. Gallen — St-Gall — San Gallo

16. August 1958.
Handwerker-Genossenschaft Rhein, Buchs/SG, in Buchs. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 22. Juli 1958 eine Genossenschaft. Sie bezweckt, in Buchs und weiterer Umgebung Wohn- und Geschäftsbauten zu erstellen und die Genossenschaft bei der Arbeitsvergebung zu berücksichtigen. Die erstellten Bauten können veräussert werden. Die Genossenschaft gibt Anteilscheine zu Fr. 1000 aus. Jede persönliche Haftbarkeit der Mitglieder ist ausgeschlossen. Die Bekanntmachungen erfolgen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Der Vorstand besteht aus mindestens drei Mitgliedern. Die Unterschrift führen die Vorstandsmitglieder je zu zweien. Dem Vorstand gehören an: Dr. Theo Dommer, von Bütschwil, Präsident; Hans Eggenberger, von Buchs; Adolf Kubik, von Egg (Zürich); Heinrich Schwendener, von Buchs und Sevelen, und Hans Brander, von Krummenau, Geschäftsführer; alle in Buchs. Geschäftsdomizil: Bahnhofstrasse.

16. August 1958.
Darlehenskasse Sennwald, in Sennwald, Genossenschaft (SHAB. Nr. 63 vom 15. März 1956, Seite 692). Johann Inhelder, Vizepräsident, ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde in den Vorstand und als Vizepräsident gewählt Ernst Hagmann, von und in Haag, Gemeinde Sennwald. Die Unterschrift führen Präsident, Vizepräsident und Aktuar kollektiv je zu zweien.

16. August 1958.
Käserieigenossenschaft Engelburg, in Engelburg, Gemeinde Gaiserwald (SHAB. Nr. 69 vom 24. März 1954, Seite 765). Eugen Osterwalder, Aktuar, ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde in den Vorstand als Aktuar gewählt: Johann Steinmann, von Ohmstal (Luzern), in Engelburg, Gemeinde Gaiserwald. Präsident, Vizepräsident und Aktuar führen Kollektivunterschrift zu zweien.

16. August 1958. Lebensmittel usw.
Otto Blaser, in Wattwil. Inhaber der Firma ist Otto Blaser, von Trub (Bern), in Wattwil. Handel mit Lebensmitteln, Früchten, Gemüse, Milch- und Milchprodukten. «Chäshüttli», Volkshausstrasse.

16. August 1958.
Otto Camenzind, Architekturbüro, in Sargans (SHAB. Nr. 200 vom 28. August 1947, Seite 2491). Diese Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes und Wegzuges des Inhabers erloschen.

16. August 1958.
Foto-Felix Schaffner, in St. Margrethen (SHAB. 278 vom 27. November 1945, Seite 2931). Diese Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

18. August 1958. Stickerei-Artikel, Textilien usw.
Max Sandherr Aktiengesellschaft, in Berneck (SHAB. Nr. 160 vom 11. Juli 1952, Seite 1764) und **Max Sandherr Aktiengesellschaft, Filiale Diepoldsau**, in Diepoldsau (SHAB. Nr. 65 vom 19. März 1957, Seite 743), Fabrikation und Export von Kettenstickerei-Artikeln, von Artikeln der mechanischen Stickerei, Import und Export von Textilien aller Art usw. Das bisherige Mitglied Hans Köstli-Birnstiel wurde zum Vizepräsidenten des Verwaltungsrates ernannt. Er führt wie bisher Einzelunterschrift für das Gesamtunternehmen.

18. August 1958.
Braunviehzuchtgenossenschaft Wittenbach, in Wittenbach (SHAB. Nr. 170 vom 23. Juli 1952, Seite 1865). Willi Ackermann, Aktuar, ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde in den Vorstand als Aktuar gewählt Karl Eberle, von und in Wittenbach. Der Präsident oder dessen Stellvertreter zeichnet mit dem Aktuar oder dem Kassier zu zweien kollektiv.

18. August 1958. Kolonialwaren, Drainage.

Johann Riget-Steiner, in Schänis. Inhaber der Firma ist Johann Riget-Steiner, von und in Schänis. Kolonialwarenhandlung und Drainage-Unternehmung. Domizil: beim Bahnhof. (Eintragung von Amtes wegen gemäss Art. 57, Abs. 4, HRV.)

18. August 1958.

Hotel Alpenrose, Niklaus Stump, in Wildhaus. Inhaber der Firma ist Niklaus Stump, von Alt St. Johann, in Wildhaus. Kurhaus und Restaurant, Seebach.

18. August 1958. Wagnerei, Kolonialwaren.
Hans Zuberbühler, Wald, Gemeinde St. Peterzell. Inhaber der Firma ist Hans Zuberbühler, von Urnäsch, in Wald-St. Peterzell. Wagnerei und Kolonialwarenhandlung. Wald-Schönengrund.

Thurgau — Thurgovie — Turgovia

18. August 1958. Milch, Milchprodukte.

H. Stadler-Gerber, in Kreuzlingen, Milch-, Butter- und Käsehandlung (SHAB. Nr. 9 vom 14. Januar 1953, Seite 93). Die Firma ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

18. August 1958. Milch, Lebensmittel.

Julian Mainberger, in Kreuzlingen. Firmainhaber ist Julian Mainberger, von Richterswil, in Kreuzlingen. Milch- und Lebensmittelhandlung. Bergstrasse 24.

18. August 1958.
Papeterie Schäfer, in Kreuzlingen (SHAB. Nr. 112 vom 15. Mai 1956, Seite 1245). Die Prokuristin Ruth Schäfer heisst infolge Heirat Bosch-Schäfer. Sie ist nun Bürgerin von Raperswil (Thurgau) und wohnhaft in Kreuzlingen.

Tessin — Tessin — Ticino

Ufficio di Locarno

18 août 1958. Costruzioni in ferro, officina meccanica.

M. Börlin, in Magadino. Titolare è Max Börlin di Adolfo, da Oltingen (Basilea-Campagna), in Magadino. Costruzioni in ferro ed officina meccanica.

Waadt — Vaud — Vaud

Bureau de Lausanne

19 août 1958. Articles de mousse en caoutchouc, etc.

Jan et Blanc, à Lausanne, articles de mousse en caoutchouc naturel et artificiel, etc., société en nom collectif (FOSC. du 10 avril 1958, page 979). La société est dissoute dès le 19 août 1958. La liquidation étant terminée, cette raison sociale est radiée.

19 août 1958. Hôtel.

Lausanne-Palace, à Lausanne, exploitation d'un hôtel, société anonyme (FOSC. du 18 mars 1958, page 764). L'administrateur Jakob Gauer ne fait plus partie du conseil d'administration; sa signature est radiée.

19 août 1958. Restaurant, tea-room, etc.

M^{me} Germaine Kupper, à Lausanne, café-restaurant, tea-room, confiserie-pâtisserie (FOSC. du 17 juin 1955, page 1588). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

Bureau de Morges

18 août 1958. Serrurerie.

W. Beyeler, précédemment à Yens, serrurerie (FOSC. du 21 mai 1952, page 1319). La maison ayant transféré son siège à Crissier (FOSC. du 17 février 1958, N° 39, page 473), cette raison est radiée d'office du registre du commerce de Morges.

Bureau de Vevey

18 août 1958. Eaux-de-vie, vins.

Bisquit Dubouché et Co. Société anonyme à Jarnac, succursale de Montreux, à Montreux-Châtelard. Sous cette raison sociale, la société anonyme «Bisquit Dubouché et Co. Société anonyme», à Jarnac (France), inscrite le 21 février 1958 sur le registre du commerce de Cognac (Tribunal de Commerce) sous le N° 56-B-19 du registre analytique, a, dans sa séance du conseil d'administration du 17 juin 1958, décidé la création d'une succursale à Montreux. Les statuts originaux de la société portent la date du 14 janvier 1958. La durée de la société est fixée à 50 années, à compter dès le 1^{er} juillet 1934. La société a pour objet le commerce des eaux-de-vie et celui des vins tant en France qu'à l'étranger et, généralement, toutes opérations commerciales, financières, mobilières et immobilières s'y rattachant. Le capital social, entièrement libéré, est de 317 520 000 fr. français, divisé en 10 080 actions de 31 500 fr. français chacune, nominatives. En rémunération des services précédemment rendus à la société par Edouard Haviland et aussi en représentation des droits qu'il avait antérieurement dans les bénéfices sociaux, il lui est attribué des droits bénéficiaires dont la quotité sera telle, qu'ajoutée aux avantages proportionnels qui lui sont alloués, soit à titre de rémunération de ses fonctions dans la société, soit à titre de pension de retraite, elle lui assurera une participation totale de 30% dans les bénéfices nets annuels avant toute affectation au compte de réserve légale. Les convocations aux assemblées générales sont faites par lettre recommandée adressée à chaque actionnaire. Le conseil d'administration est composé de trois à cinq membres, actuellement de: Jacques-Maurice-Louis-Martial-Hubert Laporte-Bisquit, président; François Laporte-Bisquit, membre; Louis-Martial-Edouard Haviland, membre; tous trois de nationalité française, à Jarnac (France). Ernest Oehninger, d'Elgg (Zürich) et Montreux-Châtelard, à Montreux-Châtelard, est nommé directeur de la succursale avec signature individuelle. Bureaux de la succursale: rue du Marché 5.

18 août 1958.

Imprimerie de Territet, E. Talon, à Montreux-Planches (FOSC. du 8 février 1955, page 373). La raison est modifiée en celle d'Imprimerie Ed. Talon. Nouvelle adresse: avenue du Casino 12.

Neuenburg — Neuchâtel — Neuchâtel

Bureau de La Chaux-de-Fonds

18 août 1958. Installations téléphoniques.

Adrien Mathy-Prévost, à La Chaux-de-Fonds, entreprise d'installations téléphoniques. Concessionnaire PTT (FOSC. du 4 août 1954, N° 179). Les bureaux et entrepôts sont transférés rue du Locle 29.

Bureau de Môtiers (district du Val-de-Travers)

18 août 1958. Boulangerie, épicerie, fourrages.

R. Dériaz, à u x B a y a r d s, commerce de boulangerie, épicerie, fourrages (FOSC. du 13 novembre 1956, N° 267, page 2866). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

18 août 1958. Boulangerie, épicerie, fourrages.
Alphonse Ryser, à u x B a y a r d s. Le chef de la maison est Alphonse-Louis Ryser, de Dürrenroth (Berne), aux Bayards. Commerce de boulangerie, épicerie, fourrages.

Bureau de Neuchâtel

16 août 1958. Articles textiles, appareils ménagers, appareils de musique, revêtements de sols, etc.
Serge Glauser, Glos Diffusion, à Neuchâtel, achat et vente d'articles textiles, appareils ménagers, etc. (FOSC. du 7 juin 1956, N° 131, page 1463). Le titulaire ajoute à son genre d'affaires: exportation-importation d'articles plastiques, appareils de musique, revêtements de sols.

Genf — Genève — Ginevra

16 août 1958. Pension.
Hermine Gogniat, à Genève, exploitation d'une pension à l'enseigne «Orient» (FOSC. du 16 octobre 1953, page 2475). La raison est radiée par suite de remise d'exploitation.

16 août 1958. Produits alimentaires et textiles, etc.
R. Guggenheim-Kurtz, à Genève, importation, exportation et représentation de produits alimentaires et textiles et d'articles de diverse nature (FOSC. du 7 février 1958, page 381). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.

16 août 1958. Produits agricoles, etc.
Feldgrain S.A., à Genève, produits agricoles, céréales, grains et semences, etc. (FOSC. du 13 décembre 1956, page 3170). Isaac Feldstein, administrateur-délégué (inscrit), est maintenant de nationalité autrichienne.

16 août 1958. Carrelage et revêtement.
G. et R. Römer, à Genève. Sous cette raison sociale, Gaston Römer, à Genève, et son frère Robert Römer, à Carouge, les deux de Recherswil (Soleure), ont constitué une société en nom collectif qui a commencé le 1^{er} novembre 1954. Entreprise de carrelage et revêtement. 27, rue de la Violette.

16 août 1958.
Société Immobilière Charmilles Centre A., à Genève, société anonyme (FOSC. du 26 septembre 1955, page 2437). Léon Chaillet n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Conseil d'administration: François Besson, président, de et à Genève, et Pierre Dumont, secrétaire, d'Avusy, à Genève, lesquels signent individuellement. Domicile de la société: 20, rue de la Corratierie, régie Choisy, Dumont & Cie.

16 août 1958.
Société Immobilière Roseraie-Croisette, lettre A., à Genève, société anonyme (FOSC. du 11 août 1952, page 2026). Marcel Mermillod n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Conseil d'administration: Antoine Floquet, président, de Chêne-Bourg, à Onex, et Jacques Bordier, secrétaire (inscrit); lesquels signent collectivement. Domicile de la société: 15, rue Petitot, banque Ferrier, Lullin et Cie.

16 août 1958.
Association Genevoise des Experts-Comptables, à Genève, association (FOSC. du 23 avril 1957, page 1076). Dans son assemblée générale du 29 mai 1958, la société a adopté de nouveaux statuts. L'association a pour but de grouper les experts-comptables et les bureaux fiduciaires du canton de Genève en vue de l'examen en commun de toutes mesures propres aux intérêts de la profession, de l'élimination d'activités incompatibles avec cette dernière et de l'unification et du respect des tarifs. Domicile: 12, rue Pierre-Fatio, dans les bureaux de «Fiduciaire Autocompte» S. Gavillet & G. Graff.

18 août 1958. Tabacs, journaux, etc.
L. Barrot, à Genève, commerce de tabacs, journaux et papeterie (FOSC. du 14 mai 1952, page 1261). La raison est radiée par suite de remise d'exploitation.

18 août 1958. Boucherie-charcuterie.
W. Goy, à O n e x. Chef de la maison: William Goy, de Genève, à Onex. Boucherie-charcuterie.

18 août 1958. Oeufs, volailles, poissons, etc.
Nicolas Patroff, à C a r o u g e, commerce d'oeufs en gros, représentation de volailles, poissons et denrées alimentaires (FOSC. du 18 juin 1958, page 1666). Le titulaire a été déclaré en état de faillite par jugement du Tribunal de première instance de Genève du 8 juillet 1958.

18 août 1958. Objets manufacturés ou non, etc.
Innova S.A., à Genève, tous objets manufacturés ou non, etc. (FOSC. du 7 mars 1957, page 632). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Tribunal de première instance de Genève du 22 juillet 1958.

18 août 1958. Hôtels, restaurants, etc.
La Bonne Auberge S.A., à Genève, exploitation de tous hôtels, pensions, restaurants, etc. (FOSC. du 16 août 1956, page 2115). Charles-Antoine Masserer n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Fernand Guex, de St-Légier-La Chiésaz (Vaud), à Lausanne, a été nommé unique administrateur avec signature individuelle.

18 août 1958.
Société Immobilière Bellerive-Lac, à Genève, société anonyme (FOSC. du 9 décembre 1957, page 3214). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 14 juillet 1958, la société a adopté comme nouvelle raison sociale Société Immobilière Avenue d'Aire 45. Les statuts ont été modifiés en conséquence. Marcel Rufener, de Sigriswil (Berne), à Cologny, a été nommé unique administrateur avec signature individuelle. Lucette Jordil n'est plus administratrice; ses pouvoirs sont radiés. Domicile: 43, boulevard Georges-Favon, bureaux de Marcel Rufener.

18 août 1958.
Société Immobilière de la Place Chevelu N° 1 et 3, à Genève, société anonyme (FOSC. du 31 octobre 1956, page 2753). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 6 août 1958, la société a décidé d'adopter comme nouvelle raison sociale: Société Immobilière et Hôtelière de la Place Chevelu N° 1 et 3. Elle a également décidé de modifier son but qui sera désormais le suivant: l'achat, la vente, la possession, l'exploitation et la location d'immeubles et, d'une façon générale, toutes opérations s'y rattachant notamment l'exploitation d'un hôtel dans ses locaux. Les statuts ont été modifiés en conséquence.

18 août 1958.
Société Immobilière Bourg de Four N° 36, à Genève, société anonyme (FOSC. du 10 mai 1957, page 1274). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 9 juillet 1958, la société a prononcé sa dissolution. La liquidation est terminée. Toutefois, à défaut du consentement des administrations fiscales, la radiation ne peut encore être opérée.

Eidgenössisches Amt für geistiges Eigentum
 Bureau fédéral de la propriété intellectuelle — Ufficio federale della proprietà intellettuale

Marken — Marques — Marche

Eintragungen — Enregistrements — Iscrizioni

Nr. 171385. Hinterlegungsdatum: 30. Juli 1958, 20 Uhr.
Kurt Altorfer, Eichstrasse 30, Wetzikon (Zürich).
 Fabrik- und Handelsmarke.
 Schmuckstücke aller Art, wie Ringe, Anhänger, Armbänder, Armspangen, Ohr-
 ringe, Manschettenknöpfe usw.



Nr. 171386. Hinterlegungsdatum: 31. Juli 1958, 17 Uhr.
Cortesea AG, Ankerstrasse 3, Zürich 4. — Fabrik- und Handelsmarke. —
 Erneuerung der Marke Nr. 93516. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft
 vom 13. Juli 1958 an.

Gewirkte und gewobene Stoffe und daraus hergestellte Oberkleider, Unter-
 kleider und Badeanzüge.



Nr. 171387. Hinterlegungsdatum: 31. Juli 1958, 19 Uhr.
F. Hoffmann-La Roche & Co. Aktiengesellschaft, Basel. — Fabrikmarke.

Arzneimittel, chemische Produkte für medizinische, hygienische und wissen-
 schaftliche Zwecke, pharmazeutische Präparate und Drogen, Pflaster, Verband-
 stoffe, Konservierungsmittel für Lebensmittel, Tier- und Pflanzenvertilgungs-
 mittel, Desinfektionsmittel, kosmetische Präparate, ätherische Oele, Seifen,
 diätetische Nahrungsmittel.

MEDRIBON-ROCHE

Nr. 171388. Hinterlegungsdatum: 31. Juli 1958, 17 Uhr.
The H. D. Lee Company, Incorporated, 20th and Wyandotte, Kansas-City
 (Missouri, USA). — Fabrik- und Handelsmarke.

Bekleidungsartikel.

LEE

Nr. 171389. Date de dépôt: 1^{er} août 1958, 11 h.
Maison Tschanz, Comptoir de la Parfumerie S.A., 9ter, chemin de Roches,
 Genève. — Marque de fabrique et de commerce.

Tous produits de parfumerie, de cosmétique et de pharmacie.

PRESS BUTTON

Nr. 171390. Hinterlegungsdatum: 1. August 1958, 20 Uhr.
AG für Wärmemessung (Calorimètre S.A.), Zollikerstrass 27, Zürich 8.
 Fabrik- und Handelsmarke.

Armaturen für Zentralheizungen.

TRIAx

Nr. 171391. Hinterlegungsdatum: 4. August 1958, 8 Uhr.
Clarnico Limited, Waterden Road, London E. 15 (Grossbritannien).
 Fabrik- und Handelsmarke.

Schokolade, Schokolade- und nichtmedizinische Konfiseriewaren.

GLARNICO

Nr. 171392. Hinterlegungsdatum: 4. August 1958, 8 Uhr.
Aquasutum, Limited, 100, Regent Street, London, W. 1 (Grossbritannien).
 Fabrik- und Handelsmarke.

Bekleidungsartikel und abknöpfbare Futter für Männerbekleidung und Regen-
 mäntel.

TRAVELINER

Nr. 171393. Hinterlegungsdatum: 14. April 1958, 18 Uhr.
The Brunswick-Balke-Collender Company, 623 South Wabash Avenue,
 Chicago 5 (Illinois, USA). — Fabrik- und Handelsmarke.

Kugelrückenlauf-Einrichtungen für Kegelbahnen und andere Kegelausrüstungen
 und Zubehöre aller Art; Schulmöbel, Billardtische und Zubehör.

Nr. 171394. Hinterlegungsdatum: 14. April 1958, 18 Uhr.
The Brunswick-Balke-Collender Company, 623 South Wabash Avenue,
Chicago 5 (Illinois, USA). — Fabrik- und Handelsmarke.

Kugelrücklauf-Einrichtungen für Kegelbahnen und andere Kegelausrüstungen
und Zubehör aller Art.



N° 171395. Date de dépôt: 30 mai 1958, 17 h.
Laboratoires Abbott S. à r. l. Genève (Abbott Laboratories S. à r. l. Geneva),
avenue Théodore-Flournoy 3, Genève.
Marque de fabrique et de commerce.

Produits pharmaceutiques.

SPONTIN

N° 171396. Date de dépôt: 30 mai 1958, 17 h.
Laboratoires Abbott S. à r. l. Genève (Abbott Laboratories S. à r. l. Geneva),
avenue Théodore-Flournoy 3, Genève.
Marque de fabrique et de commerce.

Produits pharmaceutiques.

GRADUMET

Nr. 171397. Hinterlegungsdatum: 27. Juni 1958, 18 Uhr.
Madame Carry Amstel, rue Crespin 12, Genf.
Fabrik- und Handelsmarke.

Fertige Uhren, Uhrwerke, Uhrenschalen, Zifferblätter.

LOUVREX

Nr. 171398. Hinterlegungsdatum: 3. Juli 1958, 6 Uhr.
Pharma-Singer, Niederurnen (Glarus). — Fabrik- und Handelsmarke.

Abführmittel.

IPALAX

Nr. 171399. Hinterlegungsdatum: 18. Juli 1958, 19 Uhr.
Conservenfabrik Rorschach AG in Rorschach, Rorschach.
Fabrik- und Handelsmarke.

Margarine, Kochfette und Oele aller Art.

LUX-ICE

N° 171400. Date de dépôt: 18 juillet 1958, 17 h.
Chocolats Fjord S. A., rue François-Jacquier s. n., Chêne-Bourg (Genève).
Marque de fabrique et de commerce.

Produits de chocolat et confiserie au chocolat.

PIC-NIC

N° 171401. Date de dépôt: 23 juillet 1958, 18 h.
Etablis. Lion d'Or, Chs Rossetti, Vevey (Vaud).
Marque de fabrique et de commerce.

Dentifrices, parfumerie, cosmétiques et savons, notamment shampoings.



N° 171402. Date de dépôt: 23 juillet 1958, 18 h.
Etablis. Lion d'Or, Chs Rossetti, Vevey (Vaud).
Marque de fabrique et de commerce. — Renouvellement avec modifica-
tion de l'indication des produits de la marque N° 93512. Le délai de protec-
tion résultant du renouvellement court depuis le 11 juillet 1958.

Dentifrices, parfumerie, cosmétiques et savons, notamment shampoings.

KID-MOUSSE

Nr. 171403. Hinterlegungsdatum: 23. Juli 1958, 19 Uhr.
Eugen Oertle, Kesslerstrasse 1, St. Gallen. — Fabrik- und Handelsmarke.

Stickereien und andere Textilien.



Nr. 171404. Hinterlegungsdatum: 26. Juli 1958, 12 Uhr.
Eugen Oertle, Kesslerstrasse 1, St. Gallen. — Fabrik- und Handelsmarke.

Stickereien und andere Textilien.



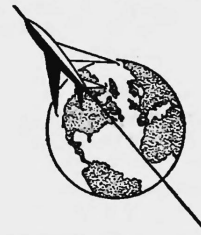
Nr. 171405. Hinterlegungsdatum: 24. Juli 1958, 17 Uhr.
Stratoflex, Inc., 220 Roberts Cutoff, Fort Worth (Texas, USA).
Fabrik- und Handelsmarke.

Schläuche; Fittings, Anschluss- und Verbindungsstücke für Schläuche, ins-
besondere aus Metall; zusammengesetzte Schläuche, mit Anschluss- und Ver-
bindungsstücken versehene Schläuche.

STRATOFLEX

Nr. 171406. Hinterlegungsdatum: 24. Juli 1958, 17 Uhr.
Stratoflex, Inc., 220 Roberts Cutoff, Fort Worth (Texas, USA).
Fabrik- und Handelsmarke.

Schläuche; Fittings, Anschluss- und Verbindungsstücke für Schläuche, ins-
besondere aus Metall; zusammengesetzte Schläuche, mit Anschluss- und Ver-
bindungsstücken versehene Schläuche.



N° 171407. Date de dépôt: 25 juillet 1958, 18 h.
Frédéric Chatelain et Yolande Chatelain, Boulevard des Philosophes 11,
Genève. — Marque de fabrique et de commerce.

Jeux.

MAGNETO-FLUIDOSCOPE

Nr. 171408. Hinterlegungsdatum: 30. Juli 1958, 11 Uhr.
G. Graber & Cie., Liebefeld, Gemeinde Köniz (Bern). — Handelsmarke. —
Erneuerung der Marke Nr. 93259. Die Schutzfrist aus der Erneuerung
läuft vom 15. Juni 1958 an.

Kaffee, Tee, Kakao und andere Kolonialwaren, Lebens- und Genussmittel.

Kiwa

Nr. 171409. Hinterlegungsdatum: 30. Juli 1958, 11 Uhr.
G. Graber & Cie., Liebefeld, Gemeinde Köniz (Bern). — Handelsmarke. —
Erneuerung der Marke Nr. 93260. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft
vom 15. Juni 1958 an.

Kaffee, Tee, Kakao und andere Kolonialwaren, Lebens- und Genussmittel.

Pambo

Nr. 171410. Hinterlegungsdatum: 1. August 1958, 1 Uhr.
Industrie-Gesellschaft für Schappe, St. Jakobstrasse 54, Basel.
Fabrik- und Handelsmarke. — Erneuerung mit erweiterter Warenangabe
der Marke Nr. 92940. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 28.
April 1958 an.

Textilstoffe tierischer, pflanzlicher und synthetischer Herkunft.

ATA

Uebertragungen — Transmissions

Marken Nrn. 153310 und 153311. — Bulldog Electric Products Co., Detroit (Michigan, USA). — Uebertragung an I-T-E Circuit Breaker Company, 19th and Hamilton Streets, Philadelphia (Pennsylvania, USA). — Eingetragen den 7. August 1958.
 Marque N° 162488. — Henri Schultheiss, La Chau-de-Fonds. — Transmission à Plagalux S.A., rue Numa-Droz 59, La Chau-de-Fonds. — Enregistré le 9 août 1958.

Adressänderung — Changement d'adresse

Marke Nr. 138279. — Cigarette Components Limited, London (Grossbritannien). — Die neue Adresse der Hinterlegerin lautet: Friendly House, 21—24 Chiswell Street, London, E.C.1 (Grossbritannien). — Eingetragen den 7. August 1958.

Einschränkung der Warenangabe — Limitation de l'indication des produits

Marke Nr. 161827. — Verband schweiz. Konsumvereine (V.S.K.), Basel. — Die Warenangabe dieser Marke wird eingeschränkt und lautet nun wie folgt: Schokolade, Zucker- und Backwaren. — Eingetragen den 8. August 1958.

Präzision de l'indication des produits — Précision de la Warenangabe

Marke N° 170616. — Cyklus Aktiengesellschaft, Arosa. — L'indication des produits de cette marque est précisée en ce sens que l'indication «produits pharmaceutiques» est complétée par le terme «à l'exception du savon». — Enregistré le 6 août 1958.

Berichtigung — Rectification
(SHAB. Nr. 177 vom 1. August 1958)

Marke Nr. 171088. — Industrie-Gesellschaft für Schappe, Basel. — Die Warenangabe dieser Marke wird berichtigt und lautet nun wie folgt: Bekleidungsstücke, Leib-, Tisch- und Bettwäsche, Korsette, Garne, Gespinnstfasern, Bänder, Spitzen, Stickereien, Teppiche, Matten, Decken, Web- und Wirkstoffe. — Eingetragen den 7. August 1958.

Löschung — Radiation

Marke Nr. 167459. — Siomatic AG, Zürich. — Gelöscht am 8. August 1958 auf Ansuchen der Markeninhaberin.

Andere, durch Gesetz oder Verordnung zur Veröffentlichung im SHAB. vorgeschriebene Anzeigen — Autres avis, dont la publication est prescrite dans la FOSC. par des lois ou ordonnances

Gesuch

um Abänderung des Gesamtarbeitsvertrages für das bündnerische Glaser-, Schreiner- und Zimmergewerbe und Verlängerung der Allgemeinverbindlichkeitsklärung

(Bundesgesetz über die Allgemeinverbindlichkeitsklärung von Gesamtarbeitsverträgen, vom 28. September 1956)

Die vertragschliessenden Verbände haben beim Kleinen Rat des Kantons Graubünden das Gesuch gestellt um Abänderung des Art. 4 der bis zum 31. Dezember 1958 allgemeinverbindlich erklärten Vertragsbestimmungen und gleichzeitige Verlängerung der Allgemeinverbindlichkeitsklärung bis zum 31. Dezember 1960.

Die Vertragsabänderung ist im «Amtsblatt des Kantons Graubünden» Nr. 84 vom 22. August 1958 veröffentlicht.

Allfällige Einsprachen gegen dieses Gesuch sind dem unterzeichneten Departement in schriftlicher Form und begründet bis zum 6. September 1958 einzureichen. (AA. 218)

Ch u r, 22. August 1958.

Departement des Innern und der Volkswirtschaft des Kantons Graubünden: Brosi.

Baugenossenschaft Halen in Bern

Liquidations-Schuldenruf gemäss Artikel 742 und 745 OR

Erste Veröffentlichung

Die Generalversammlung vom 31. Juli 1958 hat beschlossen, die Baugenossenschaft Halen aufzulösen. Die Liquidation wird von der Verwaltung durchgeführt. Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche mit Begründung bis 30. September 1958 beim Sekretariat der Baugenossenschaft Halen, Sandrainstrasse 3, Bern, anzumelden. (AA. 219^a)

B ü m p l i z, 20. August 1958.

Baugenossenschaft Halen: Die Verwaltung.

Société Immobilière de Villamont S.A. en liquidation, à Neuchâtel

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux articles 742 et 745 C.O.

Deuxième publication

La Société immobilière de Villamont S.A., à Neuchâtel (FOSC. du 17 avril 1956, N° 89, page 989), a cessé d'exister et elle est entrée en liquidation en vertu du jugement du 7 octobre 1957 prononcé par le Tribunal cantonal, à Neuchâtel (FOSC. du 18 août 1958, N° 191, page 2225).

Sous peine de forclusion, les créanciers éventuels sont sommés de produire leurs créances en mains des liquidateurs, MM. Leuba & Schwarz, Terreaux 7, Neuchâtel. (AA. 217^a)

N e u c h â t e l, le 20 août 1958.

Les liquidateurs.

Mitteilungen - Communications - Comunicazioni

France

Avis aux importateurs de biens essentiels (programme A)

Le «Journal Officiel de la République Française» du 14 août 1958 a publié l'avis reproduit ci-après en extrait:

1. Les importateurs sont informés de ce que des crédits sont ouverts au titre du deuxième semestre de l'année 1958 en vue de permettre l'importation de biens essentiels conformément aux indications contenues dans les tableaux ci-après.

2. Les demandes de licences d'importation, établies sur formule modèle AC, seront déposées à l'office des changes (3^e sous-direction, 8, rue de la Tour-des-Dames, à Paris [9^e]) et examinées dans les conditions définies ci-après: Les dossiers de demandes devront porter aux emplacements prévus à cet effet sur la fiche les mentions: «Contingents globaux» avec l'indication de la zone d'approvisionnement, «Avis du 14 août 1958», «Numéro de code».

A cet égard, il ne sera pas nécessaire de préciser le pays d'origine et le pays de provenance chaque fois qu'il s'agira d'une importation effectuée à partir d'un pays:

De la zone dollar.

De la zone de transférabilité^a).

De la zone dollar et zone de transférabilité (association des deux zones ci-dessus).

Dans l'un ou l'autre de ces cas, la mention «pays de la zone dollar» ou «pays de la zone de transférabilité» ou pays de la «zone dollar et zone de transférabilité» pourra être substituée à la mention du pays d'origine ou de provenance. Sauf mention restrictive apposée par l'office des changes, les licences seront valables pour l'importation de produits originaires et en provenance de tous les pays compris dans la zone ainsi mentionnée; la provenance pourra être distincte de l'origine à condition que l'une et l'autre portent sur des pays compris dans cette zone.

3. Toute modification d'origine et de provenance devra être soumise à l'office des changes, dans les conditions habituelles, lorsque l'importateur n'aura pas usé de la facilité ainsi offerte.

4.

5. Il est rappelé que, dans tous les cas, les règlements devront intervenir, sauf dérogation spéciale, dans les conditions prévues par l'avis de l'office des changes réglementant les relations financières avec le pays d'origine des marchandises.

6. Les dispositions de l'avis aux importateurs du 21 mars 1958^b) (contingents globaux) sont abrogées.

7. Dispositions particulières à certains produits

En ce qui concerne les produits repris en regard des numéros de code 174, 176, 177, 265, 276 et 288, les importateurs doivent joindre à la première demande de licence d'importation déposée la justification de leurs antériorités d'importations réalisées au cours de l'année 1956 sous forme de relevés conformes au modèle annexé à l'avis aux importateurs publié au «Journal officiel» du 28 juillet 1957^c) certifiés par les banques domiciliataires.

Si ses références ont déjà été fournies précédemment, il suffira pour les demandes présentées au titre de ces numéros de code, de mentionner sur la chemise-dossier le numéro d'enregistrement de la carte d'accusé de réception qui leur a été adressé à la suite du dépôt de leur première demande.

L'importateur devra porter, à l'angle supérieur droit de la chemise-dossier de la demande, la mention «Références jointes», ou, s'il ne possède pas de telles références, la mention «Pas de références».

Enfin, les demandes d'autorisation d'importation de coton ouatier (numéro de code 262) ne pourront être déposées, dans le cadre des règles en vigueur, que par les fabricants ouatiers ressortissant au comité intersyndical de répartition du coton ou par les négociants en coton agissant pour le compte des fabricants ouatiers.

I. Produits à importer par groupements ou organismes assimilés

Les demandes de licences d'importation concernant les produits repris au tableau ci-dessous pourront être déposées dès la publication du présent avis au «Journal officiel».

Numéros de code	Numéros du tarif douanier	Désignation des produits
072	09-02 A	Thé vert. — Groupement d'achat du thé, 10, rue Gaston-Paymal, Clichy-la Garenne (Seine), ou importateurs agissant pour son compte.
073	09-02 B	Thé noir. — Groupement d'achat du thé, 10, rue Gaston-Paymal, Clichy-la Garenne (Seine), ou importateurs agissant pour son compte.
105	12-01 F e; 15-07 A a	Graines et huiles de lin. — S.I.O.F.A., 174, avenue Victor-Hugo, Paris.
141	24-01 A	Tabacs en feuilles. — S.E.I.T.A.
189	27-08 ex A	Bras d'agglomération. — Association technique de l'importation charbonnière.
232	74-01 A et B; 74-02	Culvres bruts. — Groupement d'importation et de répartition des métaux non ferreux.
ex 251	53-01 ex A	Laines en suint
252	53-02 A b	Poils fins
253	53-01 ex A, B	Laines lavées à dos, à fond et carbonisées
254	53-02 B	Poils grossiers
	53-03, 53-04	Déchetés et effilochés de laine. — Les demandes devront être revêtues, préalablement à leur dépôt, du visa du groupement d'importation et de répartition de la laine, 110, boulevard Haussmann, Paris.
256	41-01 ex A	Peaux destinées au délainage. — Les demandes devront être revêtues, préalablement à leur dépôt, du visa du groupement d'importation et de répartition des peaux lainées exotiques et être déposées à la délégation de l'office des changes de Mazamet.
275	ex 57-03	Jute brut. — Groupement de réunion et de répartition du jute.
291	ex 41-01, 41-03 A c, 41-04 A b	Cuir et peaux bruts. — Groupement d'importation des cuirs et peaux bruts.
312	48-01 E d	Papier de presse. — Société professionnelle des papiers de presse.

II. Produits à importer sous licences individuelles examinées simultanément

Les demandes de licences d'importation concernant les produits repris au tableau ci-dessous devront être parvenues à l'office des changes (3^e sous-direction), 8, rue de la Tour-des-Dames, à Paris (9^e), au plus tard le 6 septembre 1958, à onze heures trente. Elles devront être accompagnées de justifications d'antériorités d'importations réalisées au cours de l'année 1956 sous forme de relevés conformes au modèle publié au «Journal officiel» du 28 juillet 1957 e), certifiés par les banques domiciliataires.

Numéros de code	Numéros du tarif douanier	Désignation des produits
311	47-02	Déchets de papier.

III. Produits à importer sous licences examinées au fur et à mesure de leur présentation

Par dérogation aux dispositions des articles 2 et 3 du décret du 13 juillet 1949 et aux dispositions de l'article 6 du décret du 18 mai 1957, les demandes de licences d'importation concernant les produits figurant au tableau ci-dessous pourront être déposées dès la publication du présent avis au «Journal officiel»; elles seront examinées au fur et à mesure de leur présentation.

Numéros de code	Numéros du tarif douanier	Désignation des produits
014/015 016	02-01 A c à e	Viandes des espèces bovine, porcine et ovine. Par application des dispositions de l'arrêté du 10 mars 1958 d), la durée de validité des licences concernant les viandes est limitée à deux mois.
017	02-01 B	Abats.
018	ex 05-04	Boyaux et estomacs d'animaux (tripes). L'importation des produits visés aux numéros de code 014 à 018 est réservée aux importateurs ayant souscrit des conventions avec l'administration dans le cadre des opérations autorisées par le fonds d'assainissement du marché de la viande.
054	07-05 A a, 07-05 D b	Haricots et pois de semence.
075	09-04 A	Polvre
077	08-01 ex C, 09-06 à 09-09, 09-10 B	Noix de coco rapées, d'anacarde, de cajou, etc., épices diverses.
096	16-03 A	Extraits de viande.
101	12-01 B et C	Coprah, noix et amandes de palmiste.
102	12-01 ex D	Graines de soja à usage industriel.
103	12-01 ex E, 15-07 A ex I	Graines et huiles de ricin.
104	12-01 F a, b	Graines de lin de semence.
109	15-07 A c; 15-07 A ex b	Huile d'outilleca et huile de tung.
111	15-04 ex B, 15-04 ex C	Graisses et huiles brutes de poissons et de mammifères marins autres que les baleines.
112	15-04 ex C, ex 15-12	Graisses et huiles de baleine, brutes et hydrogénées.
113	15-02; 15-05; 15-06; 15-07	Corps gras divers.
115	A m; 15-07 A b; 15-08; 15-09; 15-11; 15-17	
114	15-10 A a, b	Acide oléique et stéarique, autre que de spermaceti.
122	12-03 B à F	Graines de semence. Les demandes de licences d'importation concernant les graines fourragères et potagères (N° du tarif douanier 12-03 B, C, D, ex F) devront être visées par le groupement national interprofessionnel des semences.
131	23-01; ex 05-15 D	Farines de viande et de poisson, sang séché.
133	23-04 C et E	Tourteaux de lin et de soja.
150	02-01 B ex 05-04, 05-14 B ex 02-01 B ex 05-04 05-14 B; 30-01	Produits à usage opothérapique.
ex 154/164	13-03 A a 13-03 A b à f	Opium.
161	05-05; 05-06; 05-08	Sucs et extraits végétaux.
162	13-02 B a	Os et déchets d'animaux.
163	13-02 A, B b, C b	Gommes Kordofan.
167	15-16, 15-07 A n, B a	Autres gommes.
170	05-01; 05-03	Cires végétales, cires de Myrica et du Japon.
171	05-02; 05-07 C	Cheveux et crins.
172	05-04 A ex b	Soies, poils et plumes.
174	05-09 à 05-12; 25-25	Boyaux à usage industriel.
176	14-01	Cornes, sabots, ivrore, corail, coquillages, écume de mer.
177	14-02	Matières végétales pour sparterie et vannerie.
178	14-03 à 14-05; 57-04 B	Kapok, crin végétal. Autres matières premières végétales pour broserie (chiendent, piassava, fibre de coco, etc.).
188	ex 27-03	Tourbes pour usages industriels.
200	25-18 A b	Dolomie frittée.
201	25-24	Amiante.
202	25-19; 69-02 C; 69-03 C; ex 68-16 C	Magnésie et produits magnésiens.
203	71-02 A ex a; 71-02 B ex a; 71-02 B b; 71-04 A	Diamants et pierres fines bruts à usages industriels.
204	Divers, ch. 25, 27-15 A c et B; 27-16 A a; 68-08	Divers minéraux e)
210	25-05 ex B; 25-18 A a, B; 25-21 25-05 A; 25-06; 25-12; 38-19 N 25-07 C et F; 25-08; 25-31 ex B; 28-23 ex A; 32-07 B	Sables de toutes espèces.
211	25-07 A, B, D, E; 25-09; 25-31 ex B	Argiles.
212	25-15; 25-16; 25-17 A et C; 25-20 25-14; 25-17 B; 84-34 E 25-22 25-23	Matériaux de carrière. Chaux et ciments.
219	26-01 A	Minéral de fer.
220	26-01 B	Minéral de manganèse.
221	26-01 F	Minéral de zinc.
222	26-01 I	Minéral de chrome.
223	26-01 J	Minéral de molybdène.
224	26-01 K	Minéral de tungstène.
225	26-01 ex C, D, G, L, ex M	Divers minéraux.
226	26-01 ex C, E, ex M 25-28	Cryolithe.
227	28-20 A et B	Alumine.
ex 228	27-08 ex A, B	Brai pour électrodes et coke de brai.
229	26-02 W	Scories, battitures de fer et d'acier.
230	71-05 A	Argent brut.
231	ex 71-09; ex 71-11	Platine brut et métaux précieux.
233	73-02 1 a; 75-01 A et B; 75-05 ex A	Nickel brut, ferro-nickel, anodes de nickel.
234	78-01 A	Plomb brut.
235	79-01 A; 79-03 B a	Zinc brut et poussières de zinc.
236	80-01 A	Etain brut.
237	28-05 D	Mercur.

Numéros de code	Numéros du tarif douanier	Désignation des produits
238	28-04 C f; 38-13 ex B; 73-02 A 11, B, F, ex H, I b; 76-01 A a, B a, ex 77-01; 77-04 A; divers ch. 81, 85-24 B.	Autres métaux, électrodes.
239	26-03; 74-01 C; 75-01 ex C; 76-01 A b, B b; 81-04 A ex a 75-01 ex C; ex 77-01; 78-01 B; 79-01 B; 80-01 B	Cendres, résidus, déchets.
241	73-03; 89-04	Ferrailles.
242	73-06; 73-07 A I, B I; 73-08; 73-09; 73-10 A, D 1 a; 73-11 A I, A IV a 1; 73-11 B; 73-12 A, B I, C III a; 73-12 C V a 1; 73-13 A, B I à IV, 73-13 B V c, d, ex e 3; 73-16 A II, B, D, E, F 11; 86-09 C a; 86-09 ex D	Aciers ordinaires.
243	73-15 ex A	Aciers fins au carbone.
244	73-15 B; ex B 1 et ex B 2	Aciers alliés.
253	53-02 B	Poils grossiers.
254	53-03; 53-04	Déchets et effilochés de laine.
261	ex 55-01	Coton filature.
262	ex 55-01	Coton ouaterie.
263	55-02 A	Lintiers bruts.
ex 264	55-02 B a	Lintiers blanchis en masse.
ex 264	55-02 B b	Lintiers blanchis en feuilles.
265	ex 55-01, 55-03	Déchets et effilochés de coton, coton avarié.
271	54-01 A, B, D	Lin brut, teillé; étoupes et déchets.
272	54-02 A et C	Ramie brute, étoupes et déchets.
273	57-01 A, B, D; 57-04 ex C	Chanvre brut, teillé, étoupes et déchets (autres que pour papeterie).
274	57-02	Abaca.
276	ex 57-03	Déchets de jute.
277	57-04 A	Sisa, et déchets de sisal.
278	57-07 B	Fils de coco.
279	ex 57-04 C	Autres fibres végétales.
282	50-02	Soie grège.
283	50-03	Bourre de soie.
284	ex 47-01	Pâtes textiles.
285	53-02 A a	Poils de lapin.
286	56-01 A; 56-02 A; 56-04 A	Fibres synthétiques.
288	63-02	Drilles et chiffons.
292	41-02 à 41-10 sauf 41-03 A c et 41-04 A b	Cuir et peaux préparées; rognures et déchets.
293	43-01	Pelletteries brutes.
294	43-02	Pelletteries tannées ou apprêtées.
300	44-03 A, a, b, c	Poteaux.
301	44-03 A d	Bois de trituration.
302	44-03 A e	Bois de mine.
303	44-03 A f; 44-04 A a; 44-05 A a	Grumes et sciages de conifères.
304	44-03 A, g, h, k; 44-03 B; 44-04 A, b, c, d; 44-04 B	Grumes feuillues.
305	44-05 A b, c, ex e; 44-05 B, C	Sciages feuillues.
306	45-01 A	Liège brut.
310	ex 47-01	Pâtes à papier.
321	70-19 E b; 71-01 B	Imitations perles et pierres et perles de culture.
322	71-01 A; 71-02 A ex a; 71-02 A ex d; 71-02 A e; 71-02 A f; 71-02 B ex a; 71-02 B d; 71-15 B c	Perles et diamants autres que pour usages industriels.
ex 329	46-01 A, B, C; 46-02 C; ex 57-12; 58-07 C b; 65-02; 65-07 A	Matières premières pour chapellerie.
330	25-02; 25-03	Pyrites de fer et soufre.
332	40-01 ex a; 40-01 B	Caoutchouc naturel.
333	40-01 A a	Latex.
334	40-01 A ex b	Crêpe semelle.
ex 335	25-30	Borates naturels.
Divers	Divers	Matières premières diverses pour l'industrie chimique.
341	31-03 A a	Scories de déphosphoration.
ex 345	28-21; 28-47 B, d, e, f	Dérivés du chrome.
ex 345	28-04 C b; 28-28 E; 28-46 A a, ex c	Sélénium et tellure, pentoxyde de vanadium; borates anhydres.
350	27-06	Goudrons.
351	28-03 ex A	Carbon black.
ex 354	39-02 A	Polyéthylène d'un point de fuslon inférieur à 115° C.
ex 354	39-01; 39-02; 39-03, sauf A et G; 39-04 à 39-06	Matières plastiques.
ex 355	40-02 A	Caoutchoucs synthétiques.
ex 356	32-01 B à D	Extraits tannants.
ex 357	29-04 A a	Alcool méthylique.
402	49-01 A ex b, c 49-04 B	Livres autres que ceux reliés en cuir naturel: - En langues étrangères. - En langue française, édités à l'étranger. Musique manuscrite ou imprimée autre que reliée en cuir naturel.
407	49-02	Journaux et périodiques.

a) La Suisse est englobée dans cette zone.
b) Voir FOSC. N° 78 du 3 avril 1958 (France: Avis aux importateurs de biens essentiels [programme A]).
c) Voir FOSC. N° 180 du 5 août 1957, page 2121.
d) Voir FOSC. N° 79 et 85 des 5 et 14 avril 1958.
e) Minéraux anclennement libérés.

195. 22. 8. 58.

Ecuador

Aussenhandelsbestimmungen

(Siehe SHAB. Nr. 86 vom 15. April 1958 und Nr. 125 vom 2. Juni 1958.)

Mit Resolution Nr. 209 vom 23. Juli 1958 hat die «Junta Monetaria» die Höhe des Depots, das für eine Anzahl von Waren der Liste II bisher 50 % betrug, auf 25 % des CIF-Warenwertes in Devisen herabgesetzt.

195. 22. 8. 58.

Ecuator

Dispositions sur le commerce extérieur

(Voir FOSC. N° 86 du 15 avril 1958 et N° 125 du 2 juin 1958.)

Par la résolution N° 209 du 23 juillet 1958, la «Junta Monetaria» a réduit à 25 % de la valeur CIF de la marchandise le taux du dépôt à effectuer en devises, qui était jusqu'ici de 50 % pour un certain nombre de marchandises de la liste II.

195. 22. 8. 58.

Zusatzprotokolle

zu den Handels- und Zahlungsabkommen mit der Bundesrepublik Deutschland

Die in der Nr. 36 des SHAB. vom 13. Februar 1958 veröffentlichten Texte (Drittes Zusatzprotokoll vom 20. Januar 1958 zum Handelsabkommen, mit Anlagen A bis D sowie Zusatzprotokoll vom 20. Januar 1958 zum Zahlungsabkommen mit Anlagen 1 bis 3, d. h. drei Protokolle) sind als Separatabzug erhältlich. Preis: 30 Rappen, bei Voreinzahlung auf Postcheckrechnung III 520 Schweizerisches Handelsamtsblatt, Bern. Es genügt, die Bestellung auf dem für uns bestimmten Abschnitt des Einzahlungsscheines vorzuzeichnen.

Protocoles additionnels

à l'accord commercial et à l'accord de paiement avec la République fédérale d'Allemagne

Les textes figurant dans le N° 36 de la FOSC. du 13 février 1958 (troisième protocole additionnel du 20 janvier 1958 à l'accord commercial, avec annexes A à D, ainsi que le protocole additionnel, également du 20 janvier 1958, à l'accord de paiement avec annexes 1 à 3, e. à d. 3 protocoles) ont été réunis en un tirage à part. Prix: 30 ets.; envoi contre versement préalable au compte de chèques postaux III 520, Feuille officielle suisse du commerce, Berne. Il suffit de mentionner la commande au verso du coupon qui nous est destiné.

Principaux résultats du recensement des entreprises de 1955

D'un rapport de la Commission de recherches économiques concernant la balance suisse des revenus, qui est publié en annexe du numéro 7 de la revue mensuelle «La Vie économique» de juillet 1958, il ressort que, pendant l'année 1957, les recettes de la Suisse se sont accrues de 678 millions de francs ou 7%, tandis que ses dépenses augmentaient de 998 millions de francs ou 11%. Par rapport à l'année précédente, où on avait enregistré un solde actif de 125 millions de franc, le bilan s'est affaibli de 320 millions de francs. Son déficit de 195 millions de francs résulte surtout des excédents d'importation extraordinairement élevés qui ont caractérisé l'évolution de notre commerce extérieur pendant les deux premiers trimestres de 1957.

Le même numéro de «La Vie économique» comprend les principaux résultats du recensement des entreprises de 1955, pour l'ensemble de la Suisse; du recensement du cheptel suisse en avril 1958 et de la statistique des salaires des ouvriers victimes d'accidents pendant l'année 1957.

Le prix de vente de «La Vie économique» au numéro est de 1 fr. 30. L'abonnement annuel, particulièrement avantageux, coûte 10 fr. 50; les nouveaux abonnés reçoivent les fascicules publiés depuis le début de l'année. Prière d'adresser les commandes à la Feuille officielle suisse du commerce, à Berne, compte de chèques postaux III/520.

Redaktion: Handelsabteilung des Eidg. Volkswirtschaftsdepartementes, Bern.

Rédaction: Division du commerce du Départ. fédéral de l'économie publique, Berne

Berufliches Können und das Qualitätsbewusstsein von nahezu 3000 einheimischen Arbeitskräften bürgen für Präzision und Leistungsfähigkeit der HERMES-Schreibmaschinen. Strapazierfähigkeit und Preisvorteil sind weitere Gründe für die starke Verbreitung und Beliebtheit der Marke HERMES. Portable-Modelle ab Fr. 255.- Büro-Modelle ab Fr. 750.-



SCHWEIZER QUALITÄTSARBEIT



HERMES

HERMAG Hermes-Schreibmaschinen AG.
Waisenhausstrasse 2, Zürich 1
Generalvertretung für die deutschsprachige Schweiz
Vertreter für alle Kantone

imparillard Espagnis

Bon placement assuré

Hôtel-Restaurant, de par sa situation, conviendrait particulièrement pour un relais gastronomique; à proximité de route internationale, à 20 minutes de ville touristique de 1er ordre.

A vendre, raisons affaires de famille. Offre pour l'hoirie à Agathe Cretton, Chalet de la Forêt, La Forclaz s. Martigny (Valais), Téléphone (026) 6 13 96.

RN Fächer-Kartei, die vollkommene Schnell-Kartei vom Spezialisten



Warenumsatzsteuer

(24. Auflage): Broschüre von 52 Seiten zum Preise von Fr. 1.50. Einzahlungen auf Postcheckrechnung III 520, Administration des Schweizerischen Handelsamtsblattes, Bern.

Es lohnt sich... mit dem raumsparenden **KOPIT-KOMBI Photokopierapparat** mühelos und fehlerfrei sämtliche Abschriften zu erstellen. In knapp 1 Minute verfügen Sie über die fixfertige perfekte Kopie, genau wie das Original! Verlangen Sie heute noch unverbindliche Vorführung und Prospekte. Schweizer Fabrikat

KOPIT AG., BERN
Fabrik für Lichtpaus- und Photokopierapparate, Engheldenstrasse 20
Telephon (031) 2 60 06

Société des Forces Motrices de Chancy-Pougny

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

le vendredi 5 septembre 1958, à 11 heures, au siège de la Société de Banque Suisse, à Genève.

Ordre du jour:

- 1° Approuver le rapport ainsi que le compte de profits et pertes et le bilan au 15 mai 1958.
- 2° Donner au conseil d'administration décharge de sa gestion.
- 3° Affectation du bénéfice net.
- 4° Procéder à la désignation d'un ou de plusieurs contrôleurs.

Le bilan et le compte de profits et pertes au 15 mai 1958, le rapport du contrôleur et le rapport de gestion seront à la disposition des actionnaires dès le 21 août 1958 au siège de la société, à Chancy.

Pour pouvoir assister à l'assemblée générale, les actionnaires devront déposer leurs titres trois jours ou au moins avant la réunion au siège ci-dessus mentionné qui leur délivrera une carte d'admission. Le dépôt des titres pourra, toutefois, être remplacé par un certificat délivré par les maisons de banque détentrices des titres.

Chancy, le 18 août 1958.

Au nom du conseil d'administration, le président: Charles-Albert de Boissieu.

Altitude 1200 m
GRAND HOTEL DES RASSES
sur Ste-Croix (Vaud)

A votre disposition:
Grandes salles, salons
Restauration de tout premier ordre
Arrangements forfaitaires

Téléphone (024) 6 24 97 P. Anex, directeur

Cet endroit idéal offre, pour vos sorties de société, assemblées, congrès, banquets, cours d'instructions, etc., la tranquillité et le calme au milieu des forêts de sapin du beau Jura vaudois



Amtliches Inventar - Rechnungsruf

Ueber den Nachlass des am 26. Juli 1958 verstorbenen

Alois Winter

geb. 1912, von Zürich, Kaufmann, wohnhaft gewesen Nelkenstrasse 15 in Zürich 6, Inhaber der Einzelfirma ROBELLA Alois Winter, Damenkonfektion, Langstrasse 118 in Zürich 4, wurde die Aufnahme des amtlichen Inventars und die Erbschaftsverwaltung angeordnet.

Es werden daher sowohl die Gläubiger, mit Einschluss der Bürgschaftsgläubiger, als auch die Schuldner des Erblassers aufgefordert, ihre Forderungen und Schulden bis zum 12. September 1958 beim Notariat Fluntern-Zürich, Postfach Zürich 28, schriftlich anzumelden. Die gleiche Aufforderung ergeht an die Gläubiger und Schuldner der ROBELLA.

Zürich, den 11. September 1958.

Notariat Fluntern-Zürich:
A. Krummenacher, Notar.

Öffentliches Inventar - Rechnungsruf

Erblasser: **Max Flubacher-Kuhn**

geb. 1910, Fabrikant, von Liestal, Lsmpenberg und Basel, in Liestal, Oristalstrasse 80, gestorben am 4. August 1958.

Eingabefrist: bis und mit 3. Oktober 1958.

Die Eingaben für Schulden, Bürgschaften und sonstige Ansprüche sind unter Angabe der Beweismittel der unterzeichneten Amtsstelle schriftlich einzureichen.

Für nicht angemeldete Forderungen haften die Erben weder persönlich noch mit der Erbschaft (Art. 590 ZGB).

Liestal, den 22. August 1958. Bezirkssehreiber Liestal (Erbschaftsamt)

Wie oft verliert man sein Geld -

well man zu lange wartet. Uebergeben Sie deshalb Ihre Inkasso rechtzeitig uns, wenn Sie Verluste vermeiden wollen.

Confidentia

Inkassobüro Bern
Neuengasse 20
Tel. (031) 2 40 82

Verlangen Sie vom SHAB unentgeltlich Zusendung von Probenummern der «Volkswirtschafts»

Bedeutendes Ueberseehandelshaus sucht einen kaufmännischen Angestellten als Mitarbeiter in der

BUCHHALTUNG

Von unserem neuen Mitarbeiter erwarten wir:

- Buchhaltungspraxis
- deutsche, französische und englische Sprachkenntnisse
- freudiges, exaktes Arbeiten
- Einordnung in das bestehende Team

Als Gegenleistung bieten wir:

- eine interessante, vielseitige und weitgehend selbständige Stelle
- moderne Arbeitsbedingungen
- zeitgemäßes Salar

Offerten mit handgeschriebenem Lebenslauf u. Zeugnisabschriften erbitten wir unter Chiffre T 81325 Q an Publicitas Basel.